



**INSTITUT KANSER NEGARA  
PUTRAJAYA**

**DOKUMEN SEBUT HARGA**

**TAJUK** : **TAWARAN SEBUT HARGA  
PEMBEKALAN UBAT  
*PAZOPANIB 200MG TABLET 30'S*  
BAGI TEMPOH SATU (1) TAHUN  
DI INSTITUT KANSER NEGARA (IKN)  
PUTRAJAYA**

**NO. SEBUT HARGA** : **IKN/SH/8/2014**

**TARIKH IKLAN** : **4 APRIL 2014 (JUMAAT)**

**TARIKH / MASA  
DITUTUP** : **11 APRIL 2014 (JUMAAT)  
JAM 12.00 TENGAHARI**

**KOD BIDANG** : **050202**

**NO. SEBUT HARGA : IKN/SH/8/2014**

**TAWARAN SEBUT HARGA PEMBEKALAN UBAT  
PAZOPANIB 200MG TABLET 30'S BAGI TEMPOH SATU (1) TAHUN  
DI INSTITUT KANSER NEGARA (IKN) PUTRAJAYA**

---

**KANDUNGAN**

- I. SYARAT-SYARAT AM SEBUT HARGA
- II. KENYATAAN SEBUT HARGA
- III. ARAHAN KEPADA PENYEBUT HARGA
- IV. CADANGAN TEKNIKAL
- V. CADANGAN KEWANGAN

*\* Penyebutharga adalah diingatkan supaya melindungi dokumen ini sepertimana yang termaktub di bawah Akta Rasmi 1972.*

## **I. SYARAT-SYARAT AM SEBUT HARGA**

## **SYARAT-SYARAT AM**

### **1. KEADAAN BARANG**

Semua barang hendaklah tulen, baru dan belum digunakan.

### **2. HARGA**

Harga yang ditawarkan hendaklah harga bersih termasuk semua diskaun dan kos tambahan yang berkaitan. Tawaran harga juga hendaklah mengambil kira fi perkhidmatan bagi perolehan secara elektronik sebanyak 0.4% bagi setiap nilai Pesanan Kerajaan tertakluk kepada had maksimum RM4,800.00 bagi Pesanan Kerajaan yang melebihi RM1.2 juta. Fi yang dikenakan ini adalah seperti yang termaktub dalam Terma dan Syarat bagi Pendaftaran Pembekal di bawah Sistem ePerolehan.

### **3. SEBUT HARGA SEBAHAGIAN**

Sebut harga boleh ditawarkan bagi semua bilangan item atau sebahagian bilangan item.

### **4. BARANG-BARANG SETARA**

Sebut harga boleh ditawarkan bagi barang-barang setara yang sesuai dengan syarat butir-butir penuh diberi.

### **5. PENYETUJUAN**

- (i) Kerajaan tidak terikat untuk menyetujui terima sebut harga yang terendah atau mana-mana sebut harga.
- (ii) Tiap-tiap satu butiran akan ditimbangkan sebagai satu sebut harga yang berasingan.

### **6. PEMERIKSAAN**

- (i) Kerajaan adalah sentiasa berhak menghendaki barang-barang itu diperiksa atau diuji oleh seseorang pegawai yang dilantik olehnya dalam masa pembuatan atau pada bila-bila masa lain sebelum penyerahan.
- (ii) Penyebut harga hendaklah memberi kemudahan pemeriksaan atau pengujian apabila dikehendaki.

### **7. PERAKUAN MENYATAKAN PENENTUAN TELAH DIPATUHI**

Penyebut harga dikehendaki memperakui bahawa barang-barang (perkhidmatan) yang dibekalkan oleh mereka adalah mengikut penentuan atau piawai (jika ada) yang dinyatakan di dalam pelawaan ini.

## **8. PENOLAKAN**

- (i) Barang-barang yang rendah mutunya atau yang berlainan daripada barang-barang yang telah dipersetujui sebut harganya boleh ditolak.
- (ii) Apabila diminta penyebut harga hendaklah menyebabkan barang-barang yang ditolak itu dipindahkan atas tanggungan dan perbelanjaannya sendiri, dan ia hendaklah membayar balik kepada Kerajaan segala perbelanjaan yang telah dilakukan mengenai barang-barang yang ditolak itu.
- (iii) Fasa-kecil (i) dan (ii) di atas ini tidaklah memudaratkan apa-apa hak Kerajaan untuk mendapatkan ganti rugi kerana kemungkiran kontrak.

## **9. PENGIKLANAN**

Tiada apa-apa iklan mengenai persetujuan terhadap mana-mana sebut harga boleh disiarkan dalam mana-mana akhbar, majalah atau lain-lain saluran iklan tanpa kelulusan Ketua Setiausaha Perbendaharaan atau Pegawai Kewangan Negeri terlebih dahulu.

## **10. TAFSIRAN**

Sebut harga ini dan apa-apa kontrak yang timbul daripadanya hendaklah diertikan mengikut dan dikawal oleh undang-undang Malaysia, dan penyebut harga bersetuju tertakluk hanya kepada bidang kuasa Mahkamah Malaysia sahaja dalam apa-apa pertikaian atau perselisihan jua pun yang mungkin timbul mengenai sebut harga ini atau apa kontrak yang timbul daripadanya.

## **11. INSURANS**

Tiada apa-apa insurans atas barang-barang dalam perjalanan daripada negeri pembekal atau dalam Malaysia dikehendaki dimasukkan ke dalam sebut harga.

## **BARANG-BARANG EX-STOK ATAU BARANG-BARANG KELUARAN MALAYSIA**

## **12. CUKAI**

Harga yang ditawarkan adalah diertikan sebagai termasuk cukai jika berkenaan.

## **13. PEMBUNGKUSAN**

- (i) Harga yang ditawarkan adalah diertikan sebagai termasuk belanja bungkusan dan belanja pembungkusan.
- (ii) Apa-apa kerugian atau kerosakan akibat bungkusan atau pembungkusan yang tidak mencukupi atau yang cacat, hendaklah diganti oleh penjual.

**14. PENGENALAN**

Nama pembuat, jenama, nombor perniagaan atau nombor katalog dan negeri tempat asal barang-barang itu, jika berkenaan, hendaklah ditunjukkan.

**BARANG-BARANG DIPESAN DARI LUAR MALAYSIA**

**15. CUKAI**

Harga tawaran hendaklah diertikan sebagai termasuk semua cukai, unsur-unsur cukai adalah dikehendaki ditunjukkan berasingan.

**16. MATA WANG**

Sebut harga hendaklah dinyatakan dalam Ringgit Malaysia (RM)

**17. PEMBUNGKUSAN**

- (i) Barang-barang hendaklah dibungkus dengan sesuai untuk dieksport ke Malaysia melainkan jika mengikut norma perdagangan barang-barang itu dieksport dengan tidak membungkus.
- (ii) Harga yang ditawarkan adalah diertikan sebagai termasuk belanja bungkusan dan belanja pembungkusan.
- (iii) Apa-apa kerugian atau kerosakan akibat bungkusan atau pembungkusan yang tidak mencukupi atau cacat hendaklah diganti oleh penyebut harga.

## **II. KENYATAAN SEBUTHARGA**

**KENYATAAN SEBUTHARGA**  
**NO. SEBUTHARGA : IKN/SH/8/2014**

---

**1. PERIHAL**

Sebut harga ini dipelawa kepada syarikat-syarikat yang berdaftar dengan Kementerian Kewangan dan *eP-enabled* bagi Pembekalan Ubat- Ubatan (*Pazopanib 200mg Tablet 30's*) bagi tempoh satu (1) tahun di Institut Kanser Negara (IKN) Putrajaya.

**2. TARIKH SEBUTHARGA DIKELUARKAN**

4 April 2014 (Jumaat)

**3. TARIKH SEBUTHARGA DITUTUP**

11 April 2014 (Jumaat) pada atau sebelum jam 12.00 t/hari (**Secara Atas Talian dan Manual**)

**4. KELAYAKAN PENYEBUTHARGA**

Sebutharga ini dibuka kepada mana-mana syarikat yang mempunyai **kad pintar ePerolehan** dan berdaftar dengan Kementerian Kewangan Malaysia dalam kod bidang berikut:-

| No | Tajuk                                                                                                                | Kod Bidang |
|----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|
| 1  | Ubat dan Bahan Ubatan- Racun Berjadual (Perlu Lesen Farmasi ( <i>Type A Licence</i> ) dari Jabatan Kesihatan Negeri) | 050202     |

**5. PENGHANTARAN DOKUMEN SEBUT HARGA (MANUAL)**

Cadangan Kewangan dan Cadangan Teknikal yang telah lengkap diisi beserta Dokumen Sokongan hendaklah dimasukkan secara manual ke dalam peti sebut harga **di Institut Kanser Negara, Jabatan Pengurusan, Aras 6, No. 4, Jalan P7, Presint 7, 62250 Putrajaya** sebelum atau pada jam 12.00 tengahari pada tarikh tutup sebut harga iaitu **10 April 2014 (Khamis)**. Sebut harga yang lewat diterima tidak akan dipertimbangkan sama ada secara atas talian atau pun yang dihantar secara manual.

## 6. PERTANYAAN

Sebarang pertanyaan berhubung dengan masalah pengendalian sistem ePerolehan hendaklah menghubungi alamat di bawah:

**Commerce Dot Com Sdn. Bhd.**

Second Floor, Bangunan Amtek  
15 Jalan Tandang  
46050 Petaling Jaya  
Selangor Darul Ehsan

Tel : 03 7985 7777 (Bagi Pembekal) Fax : 03-7985 7800

e-mail: bantuan@ePerolehan.gov.my

**Waktu Pejabat :** 9:00 pagi - 5:30 petang (Isnin hingga Jumaat)

Sabtu & Ahad tutup

ATAU eP Shoppe di Kementerian Kewangan Malaysia :

**Kaunter Perkhidmatan ePerolehan**

Bahagian Pengurusan Perolehan Kerajaan  
Tingkat Bawah, Blok Utara  
Kompleks Kementerian Kewangan  
Precinct 2, Pusat Pentadbiran Kerajaan Persekutuan  
62592 Putrajaya

**Waktu Pejabat :** 7:30 pagi - 5:00 petang (Isnin hingga Jumaat)

Sabtu & Ahad tutup

Semua pertanyaan teknikal hendaklah disalurkan kepada:-

**Institut Kanser Negara,  
Bahagian Perolehan dan Pembangunan,  
Jabatan Pengurusan,  
Aras 6, Institut Kanser Negara,  
No. 4, Jalan P7, Presint 7,  
62250 Putrajaya**

**Tel: 03-8892 5490**

**Faks: 03-8892 5588**

### **III. ARAHAN KEPADA PENYEBUTHARGA**

**ARAHAN KEPADA PENYEBUTHARGA  
NO. SEBUT HARGA : IKN/SH/8/2014**

---

**1. CADANGAN SEBUTHARGA**

Penyebutharga hanya dibenarkan menghantar SATU (1) jenis cadangan sahaja bagi sebut harga yang ditawarkan.

**2. BORANG-BORANG YANG PERLU DIISI**

- (i) Lampiran Q
- (ii) Lampiran B
- (iii) Lampiran C
- (iv) Lampiran D
- (v) Lampiran E
- (vi) Lampiran F

Harga keseluruhan termasuk 0.4% fi perkhidmatan (ePerolehan) yang dicatitkan dalam borang **Lampiran D** mestilah sama jumlahnya dengan harga yang dimuat naik ke dalam sistem ePerolehan. Sekiranya terdapat perbezaan maklumat harga di antara **Lampiran D** dan harga yang dikunci masuk (key in) pada Sistem ePerolehan maka maklumat di dalam Sistem ePerolehan akan digunakan

**3. PENYERAHAN DOKUMEN SEBUT HARGA**

Dokumen sebut harga perlu dikemukakan melalui dua cara, iaitu :

**(i) Secara Online (Kunci Masuk dalam Sistem ePerolehan)**

Dokumen sebut harga Cadangan Teknikal (**Lampiran C**) dan Cadangan Kewangan (**Lampiran D**) hendaklah dikunci masuk (key-in) ke dalam sistem ePerolehan

**(ii) Secara Manual dalam Peti Sebutharga**

Dokumen-dokumen **wajib** yang perlu dihantar secara manual adalah :

### Cadangan Teknikal

| Bil | Manual                                                                             | Semak |
|-----|------------------------------------------------------------------------------------|-------|
| 1   | Profail Syarikat                                                                   |       |
| 2   | Surat perakuan daripada Jabatan / Agensi yang Pernah Menjalankan Perkhidmatan      |       |
| 3   | Katalog / dokumen teknikal / Dokumen Sokongan yang Memenuhi Spesifikasi Pembekalan |       |
| 4   | Lampiran B : Borang Maklumat Penyebutharga                                         |       |
| 5   | Lampiran C : Surat Akuan Penyebutharga                                             |       |
| 6   | Lampiran F : Senarai Semakan                                                       |       |

### Cadangan Kewangan

| Bil | Manual                                                                   | Semak |
|-----|--------------------------------------------------------------------------|-------|
| 1   | Sijil Pendaftaran Suruhanjaya Syarikat Malaysia (SSM)                    |       |
| 2   | Sijil Pendaftaran Kementerian Kewangan & Sijil Akuan Bumiputera-jika ada |       |
| 3   | Salinan Penyata Bulanan Bank 3 Bulan Terakhir                            |       |
| 4   | Lampiran Q                                                               |       |
| 5   | Lampiran D : Jadual Tawaran Harga                                        |       |

Nota : Maklumat sebut harga yang dikunci masuk dalam sistem ePerolehan hendaklah sama dengan maklumat yang dihantar secara manual ke dalam peti sebut harga. Sekiranya terdapat perbezaan maka maklumat di dalam Sistem ePerolehan akan digunakan.

Cadangan Teknikal dan Cadangan Kewangan perlu disediakan dalam dua sampul surat yang berasingan dan kedua-dua sampul surat tersebut pula hendaklah dimasukkan dalam satu sampul surat yang lebih besar beserta dengan dokumen sokongan lain. Sila catat **TAJUK SEBUT HARGA, NOMBOR SEBUT HARGA dan NOMBOR CADANGAN (Cth: Y025129010114XXXX)** disebelah kiri sampul surat dan diserahkan mengikut tarikh, masa dan tempat yang ditetapkan . Sekiranya penyebutharga tidak mencatitkan nombor cadangan (Cth: Y025129010114XXXX) penyebutharga tersebut tidak akan di pertimbangkan dan terus DITOLAK. Pihak Kerajaan berhak menolak mana-mana dokumen yang tidak lengkap atau lewat diterima

#### **4. JANGKA MASA SAH LAKU SEBUTHARGA**

Sebutharga mestilah sah laku dalam jangka masa sekurang-kurangnya **sembilan puluh (90) hari** daripada tarikh tutup sebutharga.

#### **5. KEPERLUAN DAN SPESIFIKASI**

Keperluan dan spesifikasi bagi pembekalan yang diperlukan dalam sebut harga ini adalah dinyatakan dalam Spesifikasi Sebut Harga.

#### **6. PEMBERITAHUAN TAWARAN**

Kerajaan akan memberi notis bertulis dalam bentuk Surat Setuju Terima Sebut Harga kepada penyebutharga yang berjaya apabila sebut harganya dipersetujui dalam jangka masa sah laku sebutharga atau jangka masa tambahan yang terlibat.

#### **7. HARGA**

Harga bagi semua perkara dan bidang kerja yang ditawarkan mestilah dalam Ringgit Malaysia (RM) sahaja dan hendaklah termasuk semua kos perkhidmatan. Harga ini mestilah tidak termasuk semua cukai duti kastam dan mestilah sah laku (*valid*) dalam tempoh sembilan puluh (90) hari daripada tarikh tutup sebut harga. Harga-harga yang ditawarkan adalah termasuk semua kos yang bersangkutan dengan Pembekalan Ubat-ubatan.

Harga-harga yang ditawarkan dalam sebut harga ini adalah tetap dan tidak boleh dipinda selepas sebut harga ini ditutup, dan akan berkuatkuasa selama tempoh sahlaku sebutharga. Kontraktor yang berjaya ditawarkan sebutharga ini hendaklah mematuhi sepanjang masa kontrak berjalan dan tidak boleh dibuat sebarang perubahan.

#### **8. FI PERKHIDMATAN TRANSAKSI ePEROLEHAN**

Fi Perkhidmatan untuk transaksi melalui elektronik yang melibatkan beberapa kali pembayaran (*multiple payment*) akan dikenakan sebanyak **0.4%** bagi setiap nilai Pesanan Kerajaan tertakluk kepada had maksimum RM4,800.00 bagi Pesanan Kerajaan yang bernilai RM1.2 juta atau lebih.

#### **9. POLISI INSURANS**

Kontraktor dengan perbelanjaan sendiri dikehendaki mengambil polisi insuran bagi kenderaan yang disewakan dan lain-lain polisi yang difikirkan perlu dan diminta oleh Kerajaan.

#### **10. JADUAL PEMBAYARAN**

Kerajaan akan membuat pembayaran dalam Ringgit Malaysia (RM) kepada Penyebutharga secara bulanan sehingga tamat tempoh pembekalan.

## **11. KESIMPULAN**

Penyebutharga adalah dinasihati berhati-hati di dalam penyediaan semua maklumat dan memastikan maklumat yang perlu diisi di semua lampiran adalah dipatuhi.

**Sila rujuk Lampiran D bagi sampel no Nombor Cadangan ID pembekal (Y025129010114XXX) yang perlu dilekatkan pada sudut kiri sampul cadangan teknikal, harga dan sampul besar yang mengandungi kedua-dua cadangan teknikal dan harga yang perlu dihantar secara manual.**

## **IV. CADANGAN TEKNIKAL**

- (i) Spesifikasi Teknikal
- (ii) Lampiran A : Ringkasan Spesifikasi Teknikal
- (iii) Lampiran B : Borang Maklumat Penyebutharga
- (iv) Lampiran C : Surat Akuan Penyebutharga
- (v) Lampiran F : Senarai Semakan

## **V. CADANGAN KEWANGAN**

- (i) Lampiran D (Jadual Harga)
- (ii) Lampiran Q